نظام حماية حقوق المؤلف ١٤٢٤هـ

되얼얼얼



الرقسم : م/ ٤ ٤ التاريخ: ٢ / ٢ ٤ ٢ ٤ ٨ هـ

بعسون اللسه تعالسي

نحن فهد بن عبدالعزيز آل سعود

ملك المملكة العربية السعودية

بناءً على المادة ( السبعين ) من النظام الأساسي للحكم ، الصادر بالأمر الملكي رقم (٩٠/١) وتاريخ ٩٠/١ / ١٤١٨.

ويناءً على المادة ( العشرين ) من نظام مجلس الوزراء ، الصادر بالأمر الملكي رقم (١٣/١) وتاريخ ١٤١٤/٣/٣ هـ.

ويناء على المادتين ( السابعة عشرة ) و ( الثامنة عشرة ) من نظام مجلس الشورى ، الصادر بالأمر الملكي رقم (٩١/١) وتاريخ ٩١/٨/٢٧ هـ.

وبعد الاطلاع على قرار مجلس الشورى رقم (٣٥/٣٧) وتاريخ ٢٣/٨/٢٨ هـ. وبعد الاطلاع على قرار مجلس الوزراء رقم ( ٨٥) وتاريخ ٢٤/٤/٩ هـ.

رسمنا بما هـــو آت :

أولا : الموافقة على نظام حماية حقوق المؤلف بالصيغة المرافقة .

ثانياً : على سمو ناثب رئيس مجلس الوزراء والوزراء \_ كل فيما يخصه \_ تنفيذ

مرسومنا هذا.





٢



المنابخة المختفظ السيط في المنابعة الم

قرار رقم :(۸۰) وتاریخ : ۱ / ۱۱۲۲۱هـ

إن مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على المعاملة الواردة من ديوان رئاسة مجلس الوزراء برقم ١٩/٧ م٥٥/ر وتاريخ ١١/٩ ما ١٤٢٣/١ هـ ، المشتملة على برقية صاحب السمو الملكي وزير الخارجية رقم ١/٢٨٩٥ وتاريخ ١٤٢١/٣/١ هـ ، المتضمنة طلب دراسة مشروع نظام حماية حقوق المؤلف .

وبعد النظر في قرار مجلس الشورى رقم (٣٥/٣٧) وتاريخ ٢٣/٨/٢٨ ١هـ . وبعد الاطلاع على المحضرين رقم (٤٢٥) وتاريخ ٢١/١٢/٤هـ ، ورقـم (١) وتاريخ ٢/١/٢ ١هـ المعدين في هيئة الخبراء .

وبعد الاطلاع على توصية اللجنة العامة لمجلس الوزراء رقم (١٤٨) وتاريخ ٢/٤/٤ هـ .

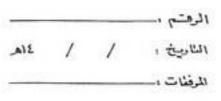
يقرر

الموافقة على نظام حماية حقوق المؤلف بالصيغة المرافقة .

وقد أعد مشروع مرسوم ملكي بذلك صيغته مرافقة لهذا.

علاك نائب رئيس،مجلس الوزراء







### مشروع نظام حماية حقوق المؤلف

المادة الأولى: تعريفات

يقصد بالعبارات الآتية أينما وردت في هذا النظام المعاني المذكورة أمامها ما لم يقتض السياق خلاف ذلك :

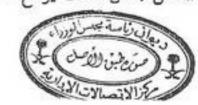
الصنُّف : أي عمل أدبي ، أو علمي ، أو فني .

الصنّف المشترك: الصنّف الذي يشترك في وضعه شخصان أو أكثر من الأشخاص الطبيعيين أو العنويين سواء أمكن فصل إسبام كل عنهم في العمل أم لم يسكن ذلك. الصنّف الجماعي: المصنّف الذي يشترك في وضعه جماعة بتوجيه من شخص طبيعي، أو معنوي يتكفل بنشره تحت إدارته، أو باسمه، ويندمج عمل المشتركين فيه في الهدف العام الذي قصد إليه هذا الشخص الطبيعي، أو المعنوي بحيث لا يمكن فصل عمل كل من المشتركين وتعييزه على حدة.

المستَّف السمعي : أي تثبيت سمعي لأداء أو صوت معين مهما كانت طريقة التثبيت .

المصنّف السمعي البصري: أي مصنف معد للسمع والنظر في آن واحد ، يتكون من مجموعة من الصور المترابطة والمصحوبة بأصوات والمسجلة على دعامة ملائمة ، ويعرض بواسطة أجهزة مناسبة .

المصنّف المشتق: كل مصنف يوضع استناداً إلى مصنف آخر سابق له



# الملت المخالعة منت بالسُيم عن المثلث المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة ا

			المرحتم ،
.a1&	1	1	المناربيخ :
			المرفثات ا



المؤلف: هو الشخص الذي ابتكر المصنف.

المؤدون : هم الأشخاص الذين يمثلون ، أو يلقون ، أو ينشدون ، أو يلعبون أدواراً ، أو يشتركون بالأداء بأي طريقة أخرى في المصنفات الأدبية أو الفنية .

النشر: توفير نسخ من المصنّف لتلبية حاجات الجمهور.

النسخ : إنتاج نسخة أو أكثر من أحد المصنفات الأدبية ، أو الفنية ، أو العلمية على دعامة مادية ، بما في ذلك أي تسجيل صوتي أو بصري .

التراث الشعبي (الفلكلور): يقصد به جميع المصنفات الأدبية ، أو الغنية ، أو العلمية التي يفترض أنها ابتكرت في الأراضي السعودية ، وانتقلت من جيل إلى جيل ، وتشكل جزءاً من التراث الثقافي أو الغني التقليدي السعودي .

الإذاعة : بث مصنّف أو أداء أو تسجيل صوتي أو بصري للجمهور بالطرق السلكيه أو اللاسلكية أو أي وسيلة ناقلة لكي يستقبلها الجمهور ، بما في ذلك البث بالأقمار الصناعية .

اللجنة : اللجنة المختصة للنظر في المخالفات الناشئة عن تطبيق أحكام هذا النظام .

الوزارة : وزارة الثقافة والإعلام .

الوزير: وزير الثقافة والإعلام.

اللائحة التنفيذية : اللائحة التنفيذية لهذا النظام .





# المنتفاكة الغريث بالسيكي ويتارا



### الفصل الأول المنَّفات المتمتعة بالحماية

المادة الثانية : المنتفات الأصلية :

يحمي هذا النظام المصنّفات المبتكرة في الآداب والفنون والعلوم ، أياً كان نوع هذه المصنّفات ، أو طريقة التعبير عنها ، أو أهميتها ، أو الغرض من تأليفها ، مثل :

- المواد المكتوبة كالكتب ، والكتيبات ، وغيرها .
- ٢- المصنفات التي تلتى شفهيا كالمحاضرات ، والخطب ، والأشعار ،
  والأناشيد ، وما يماثلها .
- ۳- المؤلفات المسرحية ، والتمثيليات ، والاستعراضات ، ونحو ذلك من العروض التي تؤدى بالحركة ، أو بالصوت ، أو بهما معا .
  - إلى المنفات التي تعد خصيصاً لتذاع ، أو تعرض بواسطة الإذاعة .
- ه- أعمال الرسم ، وأعمال الفن التشكيلي ، والعمارة ، والفنون الزخرفية ،
  والحياكة الفنية ، ونحوها .
  - ٦- المستفات السمعية ، والسمعية البصرية .
  - ٧- أعمال الفنون التطبيقية سواءً أكانت حرفية ، أم صناعية .
    - أعمال التصوير الفوتوغرافي ، أو ما يماثله .







- ٩- الصور التوضيحية ، والخرائط الجغرافية ، والتصاميم ، والمخططات ،
  والرسوم ( الكروكية ) ، والأعسال التشكيلية المتصلة بالجغرافيا ،
  والطبوغرافيا ، وفن العمارة ، والعلوم .
- ١٠ المصنّفات المجسمة المتعلقة بالجغرافيا ، أو الطبوغرافيا ، أو العمارة ، أو العلوم .
  - ١١- برمجيات الحاسب الآلي.
- ١٢ تشمل الحماية كذلك عنوان المصنف إذا كان متميزاً بطابع ابتكاري ، ولم يكن لفظا جاريا للدلالة على موضوع المصنف .

المادة الثالثة: المنتفات المشتقة:

يخمي هذا النظام أيضاً:

- ١- مصنّفات الترجمة .
- ٢- مصنُفات التلخيص ، أو التعديل ، أو الشرح ، أو التحقيق ، أو غير ذلك من أوجه التحوير .
- ٣- الموسوعات ، والمختارات التي تعد مبتكرة من حيث اختيار محتوباتها أو ترتيبها ، سواءً أكانت مصنفات أدبية ، أم فنية ، أم علمية .
- ٤- مجموعات المصنفات والتعبيرات (الفلكلورية) للتراث الشعبي التقليدي ، والمختارات صنها إذا كانت هذه المجموعات مبتكرة من حيث اختيار محتوياتها ، أو ترتيبها .





# الملت للجنالغ بين المنتبئ والمنتبئ والمنتبئ والمنتبئ المنتبئ المنتبئ

الرهشم ، الثاريخ ، / / ١٤هر المرفئات :



ه- قواعد البيانات سواء أكانت بشكل مقروء آلياً أم بأي شكل آخر ، والتي
 تعد مبتكرة من حيث اختيار أو ترتيب محتوياتها .

ولا تخل الحماية التي يتمتع بها أصحاب المنفّات المذكورة في الفقرات أعلاه بالحماية التي يتعتع بها مؤلفو المنفّات الأصلية .

المادة الرابعة : المستِّفات المستثناة من الحماية :

لا تشمل الحماية المقررة بمقتضى هذا النظام :

- ١- الأنظمة والأحكام القضائية ، وقرارات الهيئات الإدارية ، والاتفاقيات الدولية ، وسائر الوثائق الرسمية ، وكذلك الترجمات الرسمية لهذ: النصوص ، مع مراعاة الأحكام الخاصة بتداول هذه الوتائق .
- ٢- ما تنشره الصحف ، والمجلات ، والنشرات الدورية ، والإذاعة من
  الأخبار اليومية ، أو الحوادث ذات الصبغة الإخبارية .
- ۳- الأفكار ، والإجراءات ، وأساليب العمل ، ومفاهيم العلوم الرياضية ،
  والمبادئ ، والحقائق المجردة .

### الفصل الثاني أصحاب الحقوق

#### المادة الخامسة: المؤلفون:

إذا دل دليل على عكس ذلك .

١- يعد مؤلّفاً أي شخص نشر المصنّف منسوباً إليه ، سواء بذكر اسمه على
 المصنّف ، أم بأي طريقة من الطرق المتبعة في نسبة المصنفات لمؤلفيها ، إلا





المنادين 1 / 31هـ المرفغات:

- ٢- يكون الناشر الذي يظهر اسمه على المصنّف ممثلاً للمؤلّف إذا نشر المصنّف
  باسم مستعار ، أو بدون اسم المؤلّف .
- ٣- يكون مؤلّفاً للمصنّف السمعي ، والمصنّف السمعي البصري الأشخاص الذين
  شاركوا في ابتكار هذا المصنف ، مثل :
  - أ- مؤلّف النص .
  - ب- واضع السيناريو .
    - ج— واضع الحوار .
      - د- المخرج .
      - هـ- الملحن.

#### المادة السادسة: الصنّفات المشتركة والجماعية:

١- إذا اشترك شخصان أو أكثر في تأليف مصنف بحيث لا يمكن فصل إسهام أي منهم في المصنف فإنهم يعدون جميعاً شركاء بالتساوي في ملكية المصنف ، ولا يجوز لأي منهم منفرداً مباشرة حقوق المؤلف المقررة بمقتضى هذا النظام ، ما لم يتفق كتابة على خلاف ذلك .

ولكل واحد من المستركين في التأليف الحق في اتخاذ الإجراءات التحفظية والمستعجلة عند وقوع تعد على المصنف ، وله الحق في المطالبة بالتعويض عن نصيبه لقاء الضرر الذي لحقه بسبب التعدي .

٢- إذا اشترك شخصان أو أكثر في تأليف مصنف بحيث يمكن فصل إسهام كل
 منهم في المصنف المشترك ؛ كان لكل منهم الحق في استغلال الجزء الخاص





المرفت ، المرفت ، المرفق ، المرفق ، المرفقات ، المرفقات ، \_\_\_\_\_



به على حدة ، بشرط ألا يضر ذلك باستغلال المصنّف المشترك ، ما لم يتفق على غير ذلك .

٣- يكون للشخص الطبيعي أو المعنوي الذي وجّه أو نظّم ابتكار المعنف
 الجماعي وحده الحق في مباشرة حقوق المؤلف .

المادة السابعة : التراث الشعبي (الفلكلور) :

- ١- يعد التراث الشعبي ملكاً عاماً للدولة ، وتمارس الوزارة حقوق المؤلف عليه .
- ٢- يحظر استيراد أو توزيع نسخ مصنفات التراث الشعبي ، أو نسخ ترج.
  أو غيرها المنتجة خارج الملكة دون ترخيص من الرزارة .

الفصل الثالث

#### الحقوق

المادة الثامنة : الحقوق الأدبية :

- المؤلّف الحق في ممارسة أي من التصرفات الآتية :
- أ- نسبة المصنّف إليه ، أو نشره باسم مستعار ، أو بدون اسم .
- ب- الاعتراض على أي تعد على مصنفه ، ومنع أي حذف ، أو تغيير ، أو إضافة ، أو تحريف ، أو تشوية ، أو كل مساس آخر بذات المصنف .
  - إدخال ما يراه من تعديل ، أو إجراء أي حذف على مصنّفه .
    - د سحب مصنَّفه من التداول .









- ٢- الحقوق الأدبية الواردة في الفقرة (١) من هذه المادة هي حقوق أبدية للمؤلف ، ولا تقبل التنازل ، ولا تسقط بالتقادم .
- ٣- تبقى الحقوق الأدبية لصاحبها ، ولا تسقط بمنح حق استغلال المصنف بأي وجه من وجوه الاستغلال .
- الحقوق الأدبية المنصوص عليها في هذا النظام تؤول إلى الوزارة في حال وفاة
  صاحب الحق دون وارث له .

المادة التاسعة : الحقوق المالية :

أولاً: للمؤلّف أو من يفوضه حق القيام بكل التصرفات الآتية أو بعضها حب طبيعة المصنّف:

- ۱- طبع المصنف ونشره على شكل مقرو، از تسجيله على أشرطة مسبوعة أو مرئية ، أو أسطوانات مدمجة ، أو ذاكرة الكترونية ، أو غير ذلك من وسائل النشر .
- ٢- ترجمة المصنّف إلى لغات أخرى ، أو اقتباسه ، أو تحويره ، أو إعادة توزيع المادة المسعوعة ، أو المرثية .
- ۳- نقل المصنف إلى الجمهور بأي وسيلة مبكنة ، مثل العرض ، أو التمثيل ،
  أو البث الإذاعى ، أو عبر شبكات المعلومات .
- ٤- جميع أشكال الاستغلال المادي للمصنف بوجه عام ، بما في ذلك التأجير
  التجاري المسموح به .







ثانياً: يتمتع مؤلفو المصنفات الأدبية والفنية ومؤدوها ومعدوها ومنتجو التسجيلات السمعية وهيئات الإذاعة بحقوقهم المالية وفق ما توضحه اللائحة التنفيذية المادة العاشرة: التعويض عند سحب المصنف:

يلتزم المؤلف بالامتناع عن أي عمل من شأنه تعطيل استغلال الحق المأذون به للغير ، ومع ذلك يجوز للمؤلف سحب مصنفه من التداول ، أو تعديله ، أو الحذف سنه ، أو الإضافة إليه ، بعد الاتفاق مع المأذون له بمباشرة الحق ، وفي حالة عدم الاتفاق يُلزم المؤلف بتعويض المأذون له بمباشرة الحق ، وفق ما تحدده اللجنة المادة الحادية عشرة : انتقال ملكية حق المؤلف :

- ١- حقوق المؤلّف المنصوص عليها في حذا النظام قابلة للانتقال كلها ، أو بعضها ، سواء بطريق الإرث ، أو بالتصرف النظامي الذي يجب إثباته بالكتابة ، ويكون محدداً لنطاق الحق المنقول زماناً ومكاناً .
- ٢- تنتقل الحقوق المقررة بمقتضى هذا النظام لورثة المؤلف من بعده ، عدا
  إجراء تعديل أو حذف على المسئف .
- ۳- إذا كان المؤلّف قد أوصى بمنع النشر ، أو بتعيين موعد له ، وجب تنفيذ
  وصيته في حدودها .
- ٤- إذا كان المصنّف عمالاً فردياً وتوقي صاحبه، أو غملاً مشتركاً وتوفي أحد المؤلفين ولم يكن له وارث ؛ فإن نصيبه يـؤول إلى من يستحقه حسب أحكام الشريعة الإسلامية .





# المَكَ تَبَاكِمُ الْجَرُونَ عِنْهِ الْمُنْفِحُ وَعَيْهِ الْمُؤْلِقِ الْمُنْفِعُ وَعَيْهِ الْمُنْفِقِ وَالْمُؤلِ

			المرهشم ،
31A_ 	1	1	، خيرائنا/
			المرفغات ا



المادة الثانية عشرة : التنازل عن الإنتاج المستقبلي :

يعد تنازل المؤلف عن مجموع إنتاجه الفكري المستقبلي باطلاً .

المادة الثالثة عشرة: تنظيم العلاقات التعاقدية:

- ١- يجب على أصحاب الحقوق تنظيم علاقاتهم وحقوقهم مع مؤسسات الإنتاج والطباعة والنشر والتوزيع ، وهيئات الإذاعة ، وغيرها من الجهات المرخص لها بمـزاولة أنشطتها ، بمـوجب عقــود موثقة تحـدد جميع الحقوق والالتزامات لجميع الأطراف أصحاب العلاقة .
- ٢- يجب على مؤسسات الإنتاج والطباعة والنشر والتوزيع وهيئات الإذاعة وغيرها عدم ممارسة أي نشاط له علاقة بحقوق المؤلف إلا بعد إبرام عقد مع أصحاب حقوق المؤلف أو وكيلهم الشرعي تحدد فيه حقوق والتزامات كل طرف.

المادة الرابعة عشرة :استمرارية العقود :

يلتزم ورثة المؤلف بالعقود التي أبرمها مورثهم في حياته ، بما فيها من حقوق والتزامات للغير .



# المنتاج الغريث بالشيئ وتنا

المرفت ، المرفق ، المرفقات ؛ المرفقات ؛



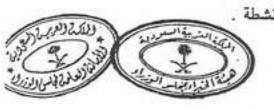
### الفصل الرابع الاستخدام النظامي

المادة الخامسة عشرة: استثناءات:

تعد أوجه الاستخدام الآتية للمصنّف المحمي بلغته الأصلية ، أو بعد الترجمة مشروعه ، وذلك دون الحصول على موافقة أصحاب حقوق المؤلف ؛ وهذه الأوجه هي :

- ١- نسخ المصنف للاستعمال الشخصي ، عدا برمجيات الحاسب الآلي ،
  والمصنفات السمعية ، والسمعية البصرية .
- ٢- الاستشهاد بفقرات من ذلك المصنف في مصنف آخر ، بشرط أن يكون الاستشهاد متمشياً مع العرف ، وأن يكون بالقدر الذي يسوغه الهدف المنشود ، وبشرط أن يذكر المصدر ، واسم المؤلف في المصنف الذي يرد فيه الاستشهاد . وينطبق ذلك أيضاً على الخلاصات الصحفية المنقولة من الصحف والدوريات .
- ٣- الاستعانة بالمصنف للأغراض التعليمية على سبيل الإيضاح في حدود الهدف المنشود ، أو تصوير نسخة أو نسختين للمكتبات العامة أو مراكز التوثيق غير التجارية ، ويكون بشروط :
  - أ- ألا يتم بشكل تجاري ، أو ربحي .

ب- أن يكون النسخ مقصوراً على حاجة الأنشطة .





/ /

- إزالة أي معلومة كتابية والكترونية قد تتسبب في إسقاط حقوق أصحاب الصنّف .
- إزالة وفك أي معلومة احترازية إلكترونية تضمن استخدام النسخ الأصلية للمصنِّف ، مثل التشفير ، أو المعلومات المدونة بالليزر ، أو غيره .
- الاستخدام التجاري للمصنِّفات الفكرية بطرق التحايل التي لا تسمح بيا الجهة صاحبة الحق ، مثل استخدام البرمجيات النسوخة ، أو التقاط البرامج الإذاعية المشفرة بطرق غير نظامية .
- تصنيع أو استيراد أدوات لغرض البيع أو التأجير لأي وسيلة بن شأنها تسهيل استقبال أو استغلال مصنفات بطرق غير الطرق أنتى تحددها الجهة صاحبة الحقوق.
- نسخ أو تصوير أجزاء من كتاب أو مجموعة كتب أو أجزاء من أي مصنف بعوض أو بدون عـوض دون الحصـول على الموافقات الخطية من أصحاب الحق والجهات المعنية في الوزارة، باستثناء حالات النسخ المشروعة المبينة في المادة الخامسة عشرة من هذا النظام .
  - استيراد المصنفات المزورة ، أو المقلدة ، أو المنسوخة .
- ١٠- الاحتفاظ بمصنفات غير أصلية في المنشأة التجارية أو المستودع أو غير ذلك من المواقع التابعة لها بطريقة مباشرة أو غير مباشرة بأي حجـة كانت .
- ١١ الاعتداء على أي حق من الحقوق المحمية المنصوص عليها في هذا النظام ، أو ارتكاب مخالفة لأي حكم من أحكامه .





#### المادة السادسة عشرة : التراخيص الإلزامية :

- ١- يجوز للوزير منح ترخيص نشر للمصنف بعد مضي مدة تحددها اللائحة
  التنفيذية لكل حالة ، إذا رأى أن المصلحة العامة تقتضي نشر هذا
  المصنف ، وذلك في الحالات الآتية :
- أ- إذا لم تتوافر نسخ من المصنف المنشور بلغته الأصلية في الملكة من قبل صاحب الحق لتلبية الاحتياجات العامة للجمهور أو التعليم المدرسي والجامعي بثمن مقارب نثمن المصنفات المشابهة في الملكة ، وذلك بعد امتناعه من توفير نسخ منه .
- ب- إذا نفدت جميع الطبعات للنصنف الأصلي أو ترجمته إلى اللغة
  العربية دون أن يقوم صاحب الحق بتوفير المصنف بعد الطلب منه .
- ج- إذا لم تنشر ترجمة لهذا المصنّف بواسطة صاحب حق الترجمة أو بتصريح منه ، على أن يكون الغرض الاستفادة من هذه الترجمة في المناهج التعليمية .
- د- إذا امتنع ورثة المؤلف السعودي أو من يخلفه عن ممارسة الحقوق التي انتقلت إليهم بموجب المادة الحادية عشرة من هذا النظام ، وذلك خلال سنة من تاريخ الطلب إذا لم يكن لديهم عذر مقبول .
- ٢- تنتهي صلاحية الترخيص إذا نشر المصنّف أو الترجمة من قبل صاحب

الحق ، أو بتصريح منه.





٣- للوزير تحديد مكافأة مالية يدفعها المرخص له لأصحاب الحقوق عن كل ترخيص يتم إصداره ، ويحق لهم التظلم من قرازه أمام ديوان المظالم . وتحدد اللائحة التنفيذية الإجراءات والشروط التي يجب توفرها في طلب الترخيص الإلزامي .

المادة السابعة عشرة : محظورات الاستفادة من بعض المصنِّفات :

- لا يحق لمن قام بإنتاج صورة أن ينشر أو يعرض أو يوزع أصل الصورة ، أو نسخا منها دون إذن من الأشخاص الذين قام بتصويرهم ، أو إذن ورثتهم ، ولا يسري هذا الحكم إذا كان نشر تلك الصورة قد تم بمناسبة حوادث وقعت علنا ، أو تعلقت بموظفين رسسيين ، أو أشخاص ذوي شهرة عامة ، أو سمحت بها السلطات العامة خدمة للصالح العام . وللشخص الذي تمثله الصورة أن يأذن بنشرها في الصحف ، والمجلات ، وغيرها من النشرات الماثلة حتى لو لم يأذن بذلك المصور ، وتسري هذه الأحكام على الصورة أيا كانت الطريقة التي عملت بها .
- للمؤلف وحده الحق في نشر رسائله ، ويشترط لممارسة هذا الحق الحصول
  على إذن المرسل إليه إذا كان من شأن هذا النشر أن يلحق به ضرراً .





المرفت ، المرفت ، المنادين ؛ / / ١٤هـ المنادين : / / ١٤هـ المرفغات ،



### الفصل الخامس نطاق الحماية ومدتها

المادة الثامنة عشرة : نطاق الحماية :

تسري أحكام هذا النظام على ما يأتي :

أولاً: ١- مصنّفات المؤلفين السعوديين ، وغير السعوديين التي تنشر ، أو تنتج ، أو تمثل ، أو تعرض لأول مرة في المملكة العربية السعودية .

٢- مصنفات المؤلفين السعوديين التي تنشر ، أو تنتج ، أو تمثل ، أو
 تعرض لأول مرة خارج المملكة .

ثانياً : مصنُّفات هيئات الإذاعة ، ومنتجى التسجيلات الصوتية ، والمؤدين .

ثالثاً: المسنَّفات المتمتعة بالحماية بموجب الاتفاقيات أو المعاهدات الدولية لحماية حقوق المؤلفين التي تكون الملكة طرفا فيها .

المادة التاسعة عشرة: مدة الحماية:

أولاً: ١- تكون حماية حق المؤلف في المصنّف مدى حياة المؤلّف ، ولدة خمسين سنة بعد وفاته .

- ٢- تحسب مدة الحماية للمصنفات المشتركة من تاريخ وفاة آخر من بقي
  حيا من مؤلفيها .
- ٣- مدة الحماية للمصنفات التي يكون المؤلّف لها شخصاً اعتبارياً أو
  مجهول الاسم هي خمسون سنة من تاريخ أول نشر للمصنف ، وإذا





### الملتثاكمة العَرْنَتُ بْالْشُوعُ فَاتَّالُهُ مَنْ مَنْ الْمُنْفِرِة وَيُولِينِ الْوَرُولِةِ

			الموهشم ،
314	1	1	المئاريخ :
			المرفغات ،



- عرف اسم المؤلف قبل نهاية الخمسين سنة فإن مدة الحماية هي المدة المنصوص عليها في الفقرة (١) من هذا البند .
- ٤- إذا كان الصنّف مكونا من عدة أجزاء أو مجلدات بحيث تنشر منفصلة أو على فترات ؛ فيعد كل جزء أو مجلد منها مصنّفا مستقلاً بالنسبة لحساب مدة الحماية .
- ه- مدة الحماية بالنسبة إلى المصنفات السمعية ، والسمعية البصرية ،
  والأفلام ، والمصنفات الجماعية ، وبرمجيات الحاسب الآلي هي خمسون سنة من تاريخ أول عرض أو نشر للمصنف ، بغض النظر عن
  إعادة النشر .
- ٦- مدة الحماية لأعمال الغنون التطبيقية (سواء كانت حرفية أو صناعية)، والصور الفوتوغرافية هي خمس وعشرون سنة من تاريخ النشر، ويبدأ حساب المدة في هذه الحالة من تاريخ أول نشر للمصنف بغض النظر عن إعادة النشر
- ثانياً: ١- مدة الحماية لهيئات الإذاعة عشرون سنة من تاريخ أول بث للبرامج أو المواد المذاعة .
- ٢- مدة الحماية لمنتجي التسجيلات السمعية والمؤدين خمسون سنة من تاريخ الأداء أو أول تسجيل لها بحسب الحال .

المادة العشرون : سريان الحماية على المستَّفات السابقة للنظام :





المرفتم المستحدد المستحدد المرفقات المرفقات المستحدد المرفقات المستحدد المرفقات المستحدد الم



تتصنع بالحماية المصنفات الأدبية ، والفنية ، والعلصية ، والتسجيلات السععية ، وبرامج الإذاعة التي يرجع تاريخ نشرها إلى ما قبل بد، سريان هذا النظام وفق المدد المحددة بالمادة التاسعة عشرة من هذا النظام ، على ألا تكون مدة الحماية قد انقضت بمقتضى النظام السابق ولم تسقط عنها الحماية في دول المنشأ التي ترتبط مع المملكة باتفاقيات أو معاهدات دولية لحماية حقوق المؤلفين .

#### الفصل السادس

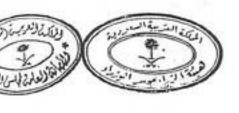
#### أحكام المخالفات والعقوبات

الله " الحادية والعشرون : المخالفات :

تعد التصرفات الآتية تعديا على الحقوق التي يحميها النظام :

- القيام بنشر مصنّف غير معلوك لن قام بالنشر ، أو نشره مدعياً ملكيته ، أو
  دون حصوله على إذن كتابي أو عقد من مؤلّف المصنّف أو ورثته أو من
  يمثلهم .
- ۲- تعدیل محتویات المسنّف أو طبیعته أو موضوعه أو عنوانه دون علم المؤلف وموافقته الخطیة المسبقة على ذلك ، سواء كان هذا التعدیل من قبل الناشر أو المنتج أو الموزع أو غیرهم .
- ٣- قيام المنتج أو الناشر أو الطابع بإعادة طبع المصنف دون الحصول على
  موافقة خطية مسبقة من صاحب الحق ، أو لم يكن لديه من الوثائق ما

يخوله إعادة الطبع .



# الرفتم ، الرفتم ، الماريخ ، / / عاهد



إلا يضر بالاستفادة المادية من المسئف.

د- أن يكون المسنَّف قد نفد ، أو فقدت إصداراته ، أو تلفت .

- ٤- نقل أو نسخ المقالات المنشورة في الصحف والدوريات عن موضوعات جارية ، أو المصنفات المذاعة ذات الطابع المماثل ، بشرط ذكر المصدر بوضوح ، واسم المؤلف إن وجد .
- ه- نسخ أي مصنّف إذاعي يمكن أن يشاهد أو يسمع بمناسبة عرض أحداث جارية عن طريق التصوير الثابت أو المتحرك ، بشرط أن يكون ذلك في حدود الهدف المراد تحقيقه ، صع ضرورة الإشارة إلى الصدر بصورة واضحة .
- ٦- نسخ الخطب ، والمحاضرات ، والمرافعات القضائية ، أو غيرها سن المصنفات المشابهة المعروضة علناً على الجمهور ، وذلك إذا تم النسخ من قبل وسائل الإعلام مع ذكر اسم المؤلف بوضوح ، وللمؤلف أن يحتفظ بحق نشر هذه المصنفات بالطريقة التي يراها .
- ٧- إنتاج تسجيلات مؤقتة من قبل هيئات البث الإذاعي ، وبوسائلها الخاصة دون إلحاق الضرر بحقوق المؤلف في نسخة واحدة أو أكثر لأي بصنف محمي يرخص لها بأن تذيعه أو تعرضه ، على أن تتلف جميع النسخ في صدة لا تتجاوز سنة من تاريخ إعدادها ، أو مدة أطول يوافق عليها المؤلف . ويجوز الاحتفاظ بنسخة من هذا التسجيل ضمن محفوظات رسمية اذا كان تسجيلاً وثائقياً فريداً .







- ٨- عزف ، أو تمثيل ، أو أداء ، أو عرض أي مصنف بعد نشره من قبل الفرق التابعة للدولة ، أو الأجهزة ذوات الشخصية المعنوية العامة ، أو المسرح المدرسي ، ما دام هذا الإيقاع أو الأداء لا يأتي بأي حصيلة مالية بطريقة مباشرة أو غير مباشرة .
- ٩- نقل مقتطفات قصيرة من مصنفات سبق نشرها ، أو رسوم ، أو صور ، أو تصميمات ، أو خرائط إلى الكتب المدرسية المعدة لمناهج التعليم ، أو إلى كتب التاريخ ، والأدب والفنون ؛ على أن يقتصر النقل على قدر الضرورة، وأن يذكر اسم المصنف ، واسم المؤلف .
- ١٠ التقاط صور جديدة لأي موضوع أو عنل سبق تصويره فوتوغرافياً ، ونشر
  تلك الصور ، حتى ولو أخذت الصور الجديدة من المكان نفسه ، وفي
  الظروف نفسها التى أخذت فيها الصور .
- ١١ نقل أجزاء من المقالات والمصنّفات العلمية ، من قبل المؤسسات البحثية لأغراضها الداخلية ، أو للإيفاء بمتطلبات من يقوم بإعداد الدراسات والبحوث ، مع ذكر المصدر .
- ١٢ نسخ نسخة واحدة احتياطية من برمجيات الحاسب الآلي للأشخاص الذين يمتلكون نسخة أصلية بغرض حماية الأصل المنتج منها ، مع إبقاء النسخة الأصلية لدى المستخدم لإبرازها حال طلبها .

وتبين اللائحة التنفيذية تفصيل الظروف التي ينبغي توافرها لهذه الاستثناءات .





## المك مُلكِمَة الغَرْبَ الْمُنْ الْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ الْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ الْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ الْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ الْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ الْمُنْكِمُ وَالْمُنْكِمُ وَاللَّهُ وَاللّمِ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِي مُعْلِمُ وَاللَّالِي وَاللَّهُ وَاللَّاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّا

			الرحشم ،
٤١ <u>هـ</u>	/	1	المنادين ،
			المرفغات :



المادة الثانية والعشرون : العقوبات :

أولاً: يعاقب كل من خالف حكماً من أحكام هذا النظام بعقوبة أو أكثر من العقوبات الآتية:

- ١- الإندار.
- ٢- غرامة مالية لا تزيد على مائتين وخمسين ألف ريال .
- ٣- إغلاق المنشأة المتعدية أو التي ساهمت في الاعتداء على حق المؤلف مدة لا
  تزيد على شهرين .
- الستخدمة في المسائف ، وكذا المواد المخصصة أو المستخدمة في الرتكاب التعدي على حق المؤلف .
  - السجن مدة لا تزيد على ستة أشهر.
- ثانياً: في حال تكرار التعدي على المصنّف نفسه أو غيره تجوز مضاعفة الحد الأعلى للعقوبة والغرامة والإغلاق.
- ثالثاً: إذا رأت اللجنة أن المخالفة تستوجب عقوبة السجن أو غرامة مالية تزيد على مائة ألف ريال أو تستوجب شطب الترخيص ، ترفع الموضوع للوزير لإحالته إلى ديوان المظالم .
- رابعاً: يجوز للجنة أن تقرر تعويضاً مالياً لصاحب حق المؤلف المعتدى عليه الذي يتقدم بالشكوى ، ويكون التعويض متناسباً مع حجم الاعتداء والضرر الذي لحق به .





الروشم ، المنادمين : / / عاهر المرفغات ،\_\_\_\_\_



خامساً: يجوز للجنة أن تضمن قرارها عقوبة التشهير بحق المعتدي ، ويكون النشر على نفقته وبالطريقة التي تراها اللجنة مناسبة.

سادساً: يجوز للجنة أن تضمن قرارها تعليق مشاركة المنشأة المعتدية في الأنشطة أو المناسبات أو المعارض إذا ضبطت المخالفة في مناسبة تجارية ، على ألا تزيد مدة التعليق على عامين .

سابعاً: يجوز للجنة أن تصدر قرارا مؤقتاً بوقف طبع المصنّف المعتدى عليه ، أو إنتاجه ، أو نشره ، أو توزيعه ، وإجراء الحجز التحفظي على النسخ والمواد والصور التي استخرجت منه ، أو القيام بأي إجر، مؤقت تراه ضرورياً لحماية حق المؤلف ، وذلك إلى حين الفصل النهائي في الشكوى أو التظلم .

وتحدد اللائحة التنفيذية إجراءات الحجز التحفظي .

المادة الثالثة والعشرون: التظلم:

يحق لمن صدر ضده قرار من اللجنة النظلم منه أمام ديوان المظالم خلال ستين يوماً من تاريخ إبلاغه بهذا القرار .

المادة الرابعة والعشرون: ضبط المخالفات:

يتولى الموظفون المختصون بالوزارة ضبط المخالفات ، وزيارة المنشآت الإعلامية والتجارية والمستودعات والمؤسسات العامة والخاصة التي تستخدم المستفات الفكرية في أنشطتها والتحقيق فيها ، ويكون لهم صفة الضبط القضائي ، وتحريز أي أدلة ثبوتية . وتحدد اللائحة التنفيذية الإجراءات والقواعد التي يلتزم بها هؤلاء الموظفون .



### المتعالجة القرائفة والمتعالمة المتعالمة المتعا

المرفتم . المناويين : / / عاهد المرففات .



المادة الخامسة والعشرون: لجنة النظر في المخالفات:

- ١- تكون بقرار من الوزير لجنة للنظر في المخالفات لا يقل عدد أعضائها عن ثلاثة ، على أن يكون أحدهم مستشاراً قانونياً ، والآخر مستشاراً شرعياً .
  - ٢- تصدر قرارات اللجنة بالأغلبية ، ويتم اعتمادها من الوزير .

### الفصل السابع أحكام عامة

المادة السادسة والعشرون : إصدار اللائحة التنفيذية :

يصدر الوزير اللائحة التنفيذية لهذا النظام خلال ستة أشهر ، وتنشر في الجريدة الرسمية .

المادة السابعة والعشرون : إحلال هذا النظام :

يحـل هــذا النظام محل نظام حماية حقوق المؤلف الصادر بالمرسوم الملكي ذي الرقم م/١١ والتاريخ ١٤١٠/٥/١٩هـ.

المادة الثامنة والعشرون: سريان هذا النظام:

ينشر هذا النظام في الجريدة الرسمية ، ويعمل به بعد مضي ستة أشهر من تاريخ نشره . (١)





(١) نشو بجريدة أم الفرى في عددها رقم (٣٩٥٩) وتاريخ ٢٤/٧/٢٢هـ .